

INSTALLATION GUIDE

ITA-ENG



COMPLETE SYSTEM

HOMOLOGATED ONLY IF ASSOCIATED WITH Y113CAT

YAMAHA T-MAX 530 2017

Code: Y11309000ICC
Y11309000ITC
Y11309000BBC



www.termignoni.com

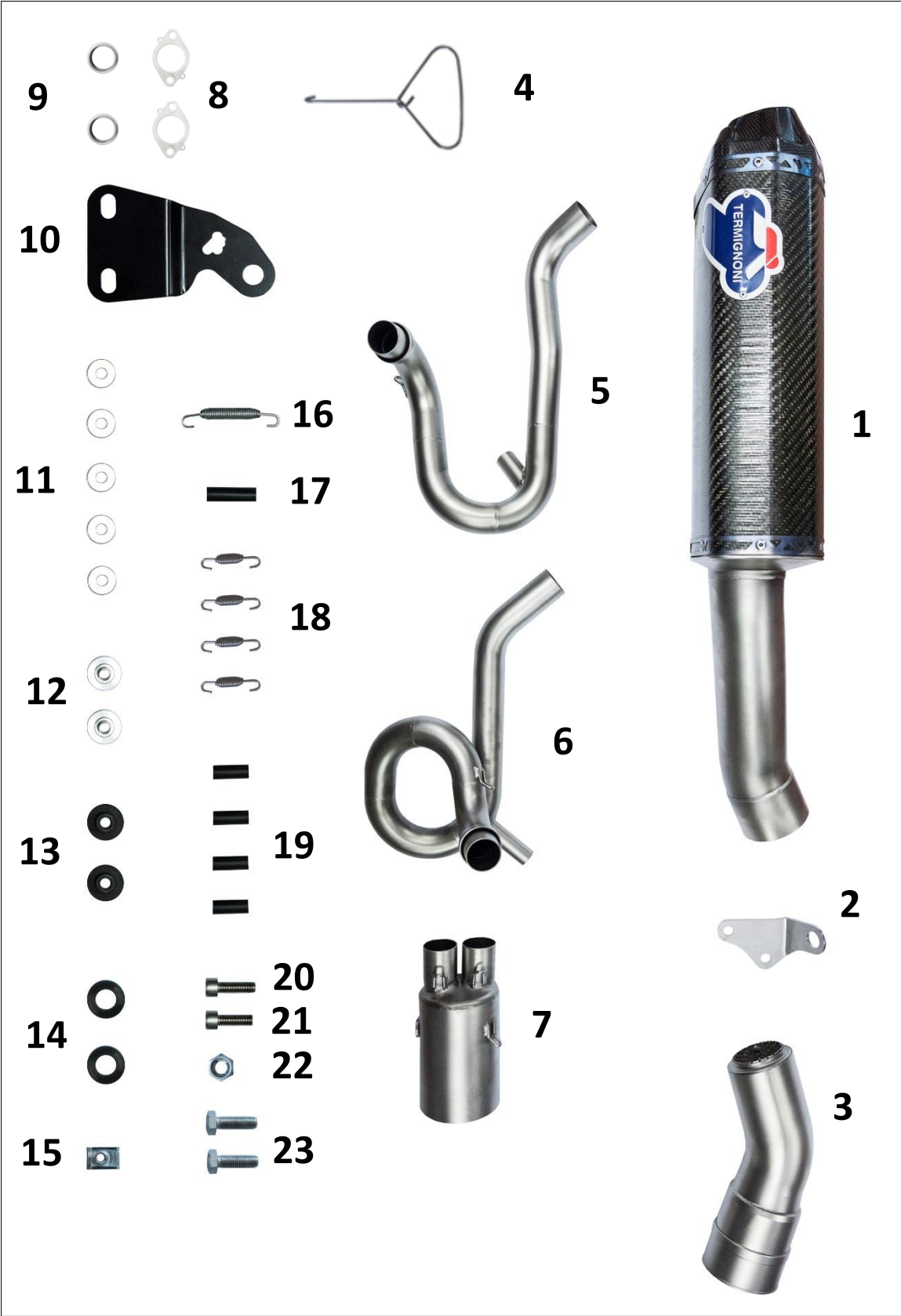
**THE
ITALIAN
SOUND**

Lista componenti P a c k i n g l i s t

Y11309000ICC-ITC-BCC

YAMAHA T-MAX 530 2017

GR.COMPLETO



Lista componenti P a c k i n g l i s t

Y11309000ICC-ITC-BCC

YAMAHA T-MAX 530 2017

GR.COMPLETO

Num	Qty	Descrizione - Description
1	1	Silenziatore - Silencer
2	1	Staffa supporto corpo centrale – Central body support bracket
3	1	Corpo centrale 1 - Central Body 1
4	1	Tira molla- Spring hook
5	1	Curva 1 collettore - Curve 1
6	1	Curva 2 collettore - Curve 2
7	1	Corpo finale 2 - Final Body 2
8	2	Ghiera attacco testa - Ring head attack
9	2	Boccola attacco testa – Bushing head attack
10	1	Staffa supporto silenziatore - Silencer support bracket
11	5	Rondella M8x24 - Washer M8x24
12	1	Distanziale in alluminio - Aluminium spacers
13	2	Boccola silent block– bushing silent block
14	2	Rondella silent block- washer silent block
15	1	Clip filettata M8 – Clip M8
16	1	Molla lunga - Long spring
17	1	Long rubber
18	4	Molla corta - Short spring
19	4	Short rubber
20	1	Vite testa cilindrica inox M8x35 - Round head screws inox
21	1	Vite testa cilindrica inox M8x30 - Round head screws inox
22	1	Dado M8 - Nut M8
23	2	Vite testa esagonale M8x25 - Hexagonal head screw M8x25



Informazioni

ISTRUZIONI di INSTALLAZIONE ITA

La ringraziamo per aver scelto di acquistare questo **impianto Termignoni**.

La preghiamo di leggere completamente questa guida all'installazione prima di utilizzare l'impianto di scarico Termignoni.

Termignoni investe molto sulla soddisfazione dei suoi clienti, per questo si riserva di consigliare alcune procedure preliminari al montaggio dell'impianto di scarico.

L'impianto Termignoni così come viene fornito non è modificabile in nessuna sua parte.

Ogni modifica attuata dall'utente compresa l'impropria manutenzione, compromette la conformità dello scarico a norma di legge e la relativa garanzia fornita.

Le consigliamo di farsi installare questo prodotto da professionisti esperti nel montaggio e nell'utilizzo di impianti di scarico per motocicli.

Il montaggio deve essere eseguito osservando le istruzioni riportate in questo manuale.

Termignoni S.p.A. declina ogni responsabilità, riguardante lesioni personali o danni, derivanti dal montaggio errato dell'impianto di scarico.

La **garanzia Termignoni** non copre danni arrecati al sistema di scarico mediante montaggio, utilizzo o manutenzione impropri.

Se ha dei dubbi riguardo le corrette operazioni di montaggio del suo impianto, può contattare il rivenditore locale Termignoni, oppure visitare il nostro sito ufficiale: www.termignoni.com.

Le ricordiamo che le informazioni fornite riguardanti lo smontaggio dell'impianto di serie sono puramente informative, e che a tal proposito le consigliamo di fare comunque riferimento alle istruzioni fornite dal produttore del veicolo.

Nel caso in cui il suo impianto di scarico fosse ONLY FOR RACE USE, e cioè non omologato all'utilizzo su alcune strade, le consigliamo di utilizzare nel caso in cui lo richieda la legge lo scarico originale del suo veicolo al fine di non incorrere in sanzioni.

La informiamo infine che ogni impianto di scarico Termignoni è soggetto a modifiche senza preavviso riguardanti le proprie specifiche tecniche.

INSTALLATION INSTRUCTION ENG

Thank you for choosing this **Termignoni product**.

Please read this installation guide completely before using the Termignoni exhaust system.

Termignoni invests heavily on the satisfaction of its customers, for this it reserves to recommend a few preliminary steps to the exhaust assembly.

The Termignoni exhaust as supplied cannot be changed in any of its parts.

Any change implemented by the user including improper maintenance, compromises compliance discharge according to law and the relevant warranty provided.

We recommend to install our products by experienced professionals in the installation and use of exhaust systems for motorcycles.

The module must be installed according to instructions in this manual.

Termignoni S.p.A. disclaims any liability concerning personal injury or damage resulting from incorrect installation of the exhaust system.

The Termignoni warranty does not cover damage to the exhaust system caused by assembly, improper use or maintenance.

When in doubt about the correct assembly of your system, you can contact your local dealer Termignoni, or visit our official website:

www.termignoni.com

We remind you that the information provided regarding the disassembly of the original exhaust is purely informative, and that in this respect we recommend doing anyway refer to the instructions provided by the vehicle manufacturer.

In case that your exhaust system was ONLY FOR RACE USE, if not approved for use on some streets, we advise you to use in the event that the law requires the original exhaust of your vehicle in order not to run into sanctions.

We inform you that every Termignoni exhaust system is subject to change without notice concerning its technical specifications.

Attenzione

Leggere attentamente prima del montaggio del kit sul motoveicolo e del successivo utilizzo.

- Quando si utilizza lo scarico per la prima volta, si potrà notare per qualche secondo del "fumo" proveniente dal rivestimento. Ciò è dovuto al trattamento del tubo. Questo 'fumo' non è dannoso in alcun modo, né potrà causare danni ai componenti.
- Prima di procedere con il lavaggio aspettare sempre che i tubi di scarico caldi si raffreddino ed arrivino a temperatura ambiente. Il lavaggio ad alta pressione sui tubi ancora caldi potrebbe danneggiare il rivestimento.
- Se i tubi sono particolarmente sporchi, è possibile pulire il rivestimento con un semplice panno umido o un pennello morbido. Si consiglia di non utilizzare detergenti abrasivi o chimici.
- Evitare il contatto tra il rivestimento e solventi, oli o grassi. Questi potrebbero danneggiare il trattamento.
- Questo rivestimento è di derivazione racing e prodotto singolarmente ad uno ad uno e come tale si potrà avere una lieve variazione nella finitura e nel colore tra tubo e tubo. Dopo un utilizzo intensivo e sottoposto alle alte temperature di esercizio è possibile col tempo avere una leggera variazione di colore ; questo non influirà in alcun modo sulle prestazioni del rivestimento.

Be careful

Read carefully before the assembly of the kit on the motorcycle and the following use.

- When using the exhaust for the first time, you may experience some 'smoke' coming from the coating for a few seconds only; this is due to the final processing of the part at normal exhaust temperatures. This 'smoke' is not harmful in any way nor will it cause any damage to localized components.
- Always allow hot exhaust pipes to cool down before proceeding with the washing. High pressure washing on hot tubes may damage the coating.
- You can clean the coating with just a damp cloth and soft brush, using a light detergent if the coating is particularly dirty. You should not use abrasive or chemical cleaners.
- Avoid contact between the coating and solvents, oils or grease as these may affect the coating.
- This high quality coating is developed from a racing product and as such is custom made, you may therefore find slight variation in the colour finish. Following extensive use at very high loads, and temperature, some minor fading of the colour finish can occur; this does not impact on the performance of the coating in any way.

Scheda di montaggio Installation instructions

Smontaggio Impianto Originale – Disassembly of the original silencer

Y11309000ICC-ITC-BCC

YAMAHA T-MAX 530 2017

GR.COMPLETO



ITA Rimuovere i due tappetini dalla pedana
ENG Remove mats



ITA Svitare le viti del carter sotto pedana che si trovano sotto i tappetini
ENG Remove screws of the carter under foot pegs under mats



ITA Rimuovere i pousoir, la vite e i pousoir sotto carter dalla parte destra e sinistra dello scooter

ENG Remove pousoir, the screw and under carter pousoir on the right and left side of the scooter



ITA Svitare vite carena superiore;
ENG Screw the screw of the higher fairing;

Scheda di montaggio Installation instructions

Smontaggio Impianto Originale – Disassembly of the original silencer

Y11309000ICC-ITC-BCC

YAMAHA T-MAX 530 2017

GR.COMPLETO



ITA Aprire la sella, svitare le viti che si trovano vicino alla pedana passeggero e rimuovere la carena laterale



ENG Open the saddle, unscrew and remove plastic cover on right side



ITA Sollevare la carena e scollegare il connettore della sonda

ENG Lift the fairing and disconnect probe connector



ITA Svitare e rimuovere la sonda completamente

ENG Unscrew and remove probe from the original exhaust



ITA Svitare i dadi delle ghiera attacco testa

ENG Unscrew nuts from the head



ITA Svitare il bullone del supporto silenziatore

ENG Unscrew silencer support

Scheda di montaggio

Installation instructions

Smontaggio Impianto Originale – Disassembly of the original silencer

Y11309000ICC-ITC-BCC

YAMAHA T-MAX 530 2017

GR.COMPLETO



ITA Rimuovere completamente l'impianto originale
ENG Remove original exhaust



ITA Svitare e rimuovere i dadi dalla staffa del cavalletto. Rimuovere la staffa originale e tenere le viti per la staffa dell'impianto Termignoni
ENG Unscrew and remove nuts from the stand bracket. Remove the original support bracket and keep the screws for the Termignoni one

Scheda di montaggio

Installation instructions

Montaggio del kit Termignoni – Mounting the Termignoni kit

Y11309000ICC-ITC-BCC

YAMAHA T-MAX 530 2017

GR.COMPLETO



ITA Inserire la staffa supporto corpo centrale (2) nelle viti della staffa cavalletto e avvitare

ENG Insert central body bracket (2) on screw for stand bracket
Screw nuts on the stand bracket



ITA Inserire la boccia (9) nella ghiera attacco testa (8)

ENG Insert bushing (9) in flange (8)



ITA Fissare le ghiera alla testa con i dadi originali e inserire le due molle corte (18)(19)

ENG Screw the flange on the head and apply shorter springs (18) (19)



ITA Accoppiare le curve anteriori facendo coincidere i due tubetti del compensatore (5) (6)

ENG Connect curves (5) (6) between compensator



ITA Inserire le curve nelle bocche testa e agganciare con le molle

ENG Insert curves in bushing and hook them with the springs



Scheda di montaggio

Installation instructions

Montaggio del kit Termignoni – Mounting the Termignoni kit

Y11309000ICC-ITC-BCC

YAMAHA T-MAX 530 2017

GR.COMPLETO



ITA Innestare i due corpi centrali (7) (3) e agganciarli con la molla (16) (17)

ENG Insert the two central bodies (7) (3) and hook them with the spring (16) (17)



ITA Innestare il corpo centrale con le curve anteriori e agganciare con le molle (18) (19)

ENG Insert the central body in the curves and hook with the spring ;



ITA Montare la staffa supporto silenziatore (10) con le viti M8x25 (23) e rondelle 8x24 (11) in dotazione;

ENG Apply the silencer support bracket using the screws M8x25 and washers 8x24 in the pack,



ITA Inserire il distanziale (12) nel silent-block (14) (in dotazione).

ENG Insert silent-block in alloy spacer (in the pack)



ITA Assemblare il distanziale e il silent-block sulla staffa di supporto (in dotazione) aggiungendo il silent-block maschio (13)

ENG Assembly with bracket (in box) and busher silent-block

Scheda di montaggio

Installation instructions

Montaggio del kit Termignoni – Mounting the Termignoni kit

Y11309000ICC-ITC-BCC

YAMAHA T-MAX 530 2017

GR.COMPLETO



ITA Montare la molletta filettata (15) sulla staffa presente sul corpo finale
ENG Apply clip (15) on the bracket of the final body ;



ITA Innestare il silenziatore (1) e fissarlo al telaio con la vite M8x35 (20)
le due rondelle 8x24 (11) e il dado autobloccante M8 (22)
ENG Insert silencer (1) and fix it to the frame with the two washers
8x24 (11) , the screw M8x35 (20) and self locking nut (22)



ITA Avvitare la staffa sull'apposito alloggiamento sul corpo centrale tramite vite
M8x30 (21), rondella 8x24 (11) e silent block (12)(13)(14) (in dotazione);
ENG Screw bracket on central body with M8x30 (21), washers 8x24 (11) and silent
block (12) (13) (14) (in the pack)



ITA Riavvitare e serrare la sonda lambda
ENG Screw and lock probe



ITA Riconnettere il cavo sonda lambda facendo attenzione al corretto
percorso del cavo
ENG Connect probe cable but pay attention to the cable track



SERRARE TUTTE LE VITI E DADI
PARTENDO DAL SILENZIATORE.
RIMONTARE LE CARENE E I CARTER IN PLASTICA IN MODO INVERSO DA
QUANTO ESEGUITO PER LO SMONTAGGIO
MOUNT PLASTIC COVERS IN THE REVERSE ORDER OF REMOVAL

TERMIGNONI



THE ITALIAN SOUND

www.termignoni.com

Share with us your exhaust on:

